

DONNEES DE BASE JUSQU' AU 31 MARS 2003		(En Million De)	
		K.D.	U.S \$
<b>PROFIL</b> FONDATION: Le 31 Décembre 1961 Objectifs: Octroyer aux pays arabes et autres pays en voie de développement, les prêts et l'assistance technique nécessaires à l'exécution de leurs programmes de développement.	Le Capital Statutaire et Libéré :	2000	6000
	Réserves :	1587	5237
	Montant des Prêts :	3346	11040
	Total des Déboursements :	2532	8357
	Total des Déboursements des Prêts :	1295	4273
	Montant de L'Assistance Technique (Actuelle) :	81	267
	Contributions aux Institutions de Développement :	286	943
	Nombre de Prêts :	631	
	Nombre de Pays Bénéficiaires (Prêts) :	99	
	Montant de L'Assistance Technique (Actuelle) :	210	
Nombre de Pays et d'Institutions Bénéficiaires de L'Assistance Technique :	81		

DATOS PRINCIPALES SOBRE EL FONDO HASTA EL 31 DE MARZO 2003		( En Millones De )	
		K.D.	U.S \$
<b>PERFIL</b> Fundacion: 31 de Diciembre de 1961 Objeto: Ayudar a los paises Arabes y a otros paises en vias de desarrollo para desarrollar sus economias, y en particular dotarles de los prestamos y las ayudas necesarias para llevar a cabo sus programas de desarrollo	Capital Suscrito Y Integrado :	2000	6000
	Reservas :	1587	5237
	Importe de Prestamos :	3346	11040
	Importe Desembolsado en Prestamos :	2532	8357
	Total de Prestamos Amortizados :	1295	4273
	Importe de Ayudas Tecnicas (Actual) :	81	267
	Contribuciones a Organizaciones Para el Desarrollo (Liberado) :	286	943
	Numero de Prestamos :	631	
	Numero de Paises Beneficiados por Prestamos :	99	
	Numero de Asistencias Tecnicas (Actual) :	210	
Numero de Paises y Organizaciones Beneficiados por las Asistencias tecnicas :	81		

LE FONDS KOWEITIEN POUR LE DEVELOPPEMENT ECONOMIQUE ARABE

Boite Postale: 2921 Safat 13030 Koweit

Tel: (965) 2999000

Fax: (965) 2999090 / 2999091

Telex: 22613 KFAED KT / 22025 ALSUNDUK

e-mail: info@kuwait-fund.org

Web Site: http://www.kuwait-fund.org

EL FONDO KUWAITI PARA EL DESARROLLO ECONOMICO ARABE

Apartado Postal: 2921 Safat 13030 Koweit

Tel: (965) 2999000

Fax: (965) 2999090 / 2999091



Le Fonds Koweitien Pour Le Developpement Economique Arabe  
 Fondo Kuwaiti Para El Desarrollo Economico Arabe

Sengager à aider les autres  
 Comprometidos A Ayudar A la gente

Sommaire Des Activités Du Fonds  
 1er Janvier 1962 - 31 De Marzo 2003  
 Breve Resumen de las actividades del Fondo  
 1 De Enero 1962 - 31 Mars 2003



LA REPARTITION GEOGRAPHIQUE ET SECTORIELLE DES PRETS JUSQU' AU 31 MARS 2003 (EN MILLIONS)

DISTRIBUCION GEOGRAFICA Y SECTORIAL DE LOS PRESTAMOS HASTA EL 31 DE MARZO 2003 (EN MILLONES)

NO	SECTEUR		LES PRETS PRESTAMOS			L'AGRICULTURE AGRICULTURA			LE TRANSPORT/TRANSPORTE LES COMMUNICATIONS/COMMUNICACIONES			ENERGIE ENERGIA			INDUSTRIE INDUSTRIA			L'EAU ET LE DRAINAGE AGUA Y ALcantarillado			AUTRES OTROS			SECTOR PAIS		NO
	PAYS		NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$	NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$	NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$	NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$	NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$	NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$	NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$	PAISES ARABES		
	LES PAYS ARABES																									
1	L'ALGERIE		4	28.998	95.695	1	9.000	29.700	2	9.998	32.995	-	-	-	-	-	-	1	10.000	33.000	-	-	-	ARGELIA	1	
2	BAHREIN		12	83.077	274.153	-	-	-	2	9.999	32.996	5	40.024	132.078	3	16.894	55.751	1	10.000	33.000	1	6.160	20.328	BAHREIN	2	
3	LES COMORES		4	6.672	22.018	-	-	-	4	6.672	22.018	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	COMORES	3	
4	DJIBOUTI		8	22.030	72.697	-	-	-	4	11.571	38.185	2	8.719	28.771	2	1.740	5.741	-	-	-	-	-	-	DJIBOUTI	4	
5	L'EGYPTE		24	348.287	1149.347	4	78.350	258.555	8	70.125	231.413	3	83.989	277.163	6	72.573	239.491	1	18.250	60.225	2	25.000	82.500	EGIPTO	5	
6	L'IRAK		2	6.386	21.072	-	-	-	-	-	-	1	2.625	8.661	1	3.761	12.411	-	-	-	-	-	-	IRAK	6	
7	LA JORDANIE		20	94.865	313.053	5	23.854	78.718	1	2.989	9.862	5	25.073	82.742	8	35.949	118.631	1	7.000	23.100	-	-	-	JORDANIA	7	
8	LE LIBAN		14	133.315	439.941	-	-	-	6	53.953	178.045	3	18.962	62.576	-	-	-	4	45.000	148.500	1	15.400	50.820	LIBANO	8	
9	LA MAURITANIE		10	40.014	132.046	1	3.704	12.223	5	17.911	59.106	-	-	-	2	14.600	48.180	2	3.799	12.537	-	-	-	MAURITANIA	9	
10	LE MAROC		27	246.870	814.671	12	123.935	408.986	4	47.806	157.759	3	17.397	57.411	4	15.255	50.341	4	42.477	140.174	-	-	-	MARRUECOS	10	
11	OMAN		17	105.910	349.505	-	-	-	10	60.419	199.382	3	21.998	72.593	2	12.482	41.192	1	9.500	31.350	1	1.511	4.988	OMAN	11	
12	LA SOMALIE		4	30.044	99.147	2	13.345	44.039	-	-	-	2	16.699	55.108	-	-	-	-	-	-	-	-	-	SOMALIA	12	
13	LE SOUDAN		18	106.378	351.047	5	21.900	72.269	6	29.038	95.826	2	41.000	135.300	4	13.644	45.024	-	-	-	1	0.796	2.628	SUDAN	13	
14	LA SYRIE		26	336.205	1109.478	4	31.296	103.276	9	105.664	348.692	7	105.826	349.226	5	63.419	209.284	1	30.000	99.000	-	-	-	SIRIA	14	
15	LA TUNISIE		29	135.227	446.250	7	30.918	102.031	11	47.883	158.015	2	8.356	27.574	4	16.881	55.708	5	31.189	102.922	-	-	-	TUNEZ	15	
16	LE YEMEN		29	69.153	228.206	11	26.543	87.593	7	20.994	69.280	2	12.976	42.821	2	6.850	22.605	2	0.022	0.072	5	1.768	5.835	YEMEN	16	
<b>TOTAL</b>			<b>248</b>	<b>1793.431</b>	<b>5918.326</b>	<b>52</b>	<b>362.845</b>	<b>1197.390</b>	<b>79</b>	<b>495.022</b>	<b>1633.574</b>	<b>40</b>	<b>403.644</b>	<b>1332.024</b>	<b>43</b>	<b>274.048</b>	<b>904.359</b>	<b>23</b>	<b>207.237</b>	<b>683.880</b>	<b>11</b>	<b>50.635</b>	<b>167.099</b>	<b>TOTAL</b>		

L'EST, LE SUD DE L'ASIE ET L'OCEAN PACIFIQUE

ESTE Y SUR DE ASIA Y OCEANO PACIFICO

1	L'AFGHANISTAN		1	8.845	29.189	-	-	-	-	-	-	-	-	1	8.845	29.189	-	-	-	-	-	-	-	AFGHANISTAN	1	
2	BANGLADESH		17	101.933	336.378	2	6.919	22.833	4	23.050	82.665	11	69.964	230.880	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	BANGLADESH	2
3	BHOUTAN		5	8.296	27.376	-	-	-	-	-	-	-	-	5	8.296	27.376	-	-	-	-	-	-	-	-	BUTAN	3
4	LA CHINE		27	189.447	625.173	2	20.000	66.000	14	86.970	287.002	1	8.952	29.540	10	73.525	242.631	-	-	-	-	-	-	-	CHINA	4
5	L'INDE		8	81.871	270.171	1	0.538	1.774	-	-	-	5	55.418	182.879	2	25.915	85.518	-	-	-	-	-	-	-	INDIA	5
6	L'INDONESIE		8	56.663	186.989	-	-	-	6	42.916	141.623	2	13.747	45.366	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	INDONESIA	6
7	LA MALAYSIE		4	15.482	51.090	3	10.020	33.065	-	-	-	1	5.462	18.025	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	MALASIA	7
8	LES ILES MALDIVES		8	17.376	57.340	2	5.700	18.809	6	11.676	38.531	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ISLA MALDIVAS	8
9	LA MONGOLIE		3	18.000	59.400	-	-	-	2	11.500	37.950	1	6.500	21.450	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	MONGOLIA	9
10	LE NEPAL		4	11.425	37.702	1	1.550	5.115	-	-	-	3	9.875	32.587	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	NEPAL	10
11	LA REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE DE COREE		1	6.200	20.460	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	6.200	20.460	-	-	-	-	REPUBLICA POPULAR	11
12	LE PAKISTAN		12	74.029	244.297	2	8.514	28.097	3	18.377	60.645	5	40.949	135.131	1	1.874	6.185	1	4.315	14.239	-	-	-	-	DEMOCRATICA DE COREA	12
13	PAPOUASIE-NOUVELLE-GUINEE		2	2.842	9.378	-	-	-	2	2.842	9.378	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	PAPUA NUEVA GUINEA	13
14	LES PHILIPPINES		4	13.323	43.965	-	-	-	3	10.587	34.936	1	2.736	9.029	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	FILIPINAS	14
15	LES ILES SALOMON		2	3.370	11.121	-	-	-	2	3.370	11.121	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ISLAS SALOMON	15
16	SRI LANKA		8	34.380	113.454	3	17.910	59.103	2	5.100	16.830	1	3.300	10.890	2	8.070	26.631	-	-	-	-	-	-	-	SRI LANKA	16
17	LA THAILANDE		5	20.075	66.246	-	-	-	-	-	-	5	20.075	66.246	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	THAILANDIA	17
18	LE VIETNAM		5	23.805	78.556	4	17.705	58.426	-	-	-	-	-	1	6.100	20.130	-	-	-	-	-	-	-	-	VIETNAM	18
<b>TOTAL</b>			<b>124</b>	<b>687.362</b>	<b>2268.285</b>	<b>20</b>	<b>88.856</b>	<b>293.222</b>	<b>44</b>	<b>218.388</b>	<b>720.681</b>	<b>36</b>	<b>236.978</b>	<b>782.023</b>	<b>22</b>	<b>132.625</b>	<b>437.660</b>	<b>2</b>	<b>10.515</b>	<b>34.699</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>TOTAL</b>	

LA REPARTITION GEOGRAPHIQUE ET SECTORIELLE DES PRETS JUSQU' AU 31 MARS 2003 (EN MILLIONS)

DISTRIBUION GEOGRAFICA Y SECTORIAL DE LOS PRESTAMOS HASTA EL 31 DE MARZO 2003 (EN MILLONES)

NO	SECTEUR		LES PRETS PRESTAMOS			L'AGRICLUTURE AGRICULTURA			LE TRANSPORT/TRANSPORTE LES COMMUNICATIONS / COMMUNICACIONES			ENERGIE ENERGIA			INDUSTRIE INDUSTRIA			L'EAU ET LE DRAINAGE AGUA YALCANTARILLADO			AUTRES OTROS			SECTOR PAIS		NO
	PAYS		NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$	NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$	NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$	NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$	NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$	NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$	NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$	SENTRO DE ASIA Y EUROPA		
	PAYS DU CENTRE DE L'ASIE ET DE L'EUROPE																									
1	L'ALBANIE		4	11.619	38.343	2	6.424	21.199	2	5.195	17.144	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ALBANIA	1	
2	AZERBAIDJANE		1	5.500	18.150	-	-	-	1	5.500	18.150	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	AZERBAIJAN	2	
3	LA BIÉLORUSSIE		1	5.100	16.830	-	-	-	-	-	-	-	-	1	5.100	16.830	-	-	-	-	-	-	-	BELARUS	3	
4	LA BOSNIE-HERZEGOVINE		3	14.300	47.190	-	-	-	1	3.000	9.900	-	-	-	-	-	1	5.200	17.160	1	6.100	20.130	-	BOSNIA Y HERZEGOVINA	4	
5	LA BULGARIE		1	12.300	40.590	-	-	-	1	12.300	40.590	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	BULGARIA	5	
6	CHYPRE		9	24.577	81.105	1	2.940	9.702	6	14.897	49.161	-	-	-	-	-	2	6.740	22.242	-	-	-	-	CHIPRE	6	
7	LA GEORGIE		1	5.000	16.500	-	-	-	1	5.000	16.500	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	GEORGIA	7	
8	KAZAKHISTAN		1	4.200	13.860	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	4.200	13.860	-	-	-	-	-	KAZAKHISTAN	8	
9	KYRGYZSTAN		2	5.686	18.765	-	-	-	1	2.586	8.535	1	3.100	10.230	-	-	-	-	-	-	-	-	-	IRGUZSTAN	9	
10	LA LITHUANIE		1	4.600	15.180	-	-	-	-	-	-	-	-	1	4.600	15.180	-	-	-	-	-	-	-	LITHUANIA	10	
11	L'ILE DE MALTE		3	7.096	23.417	1	0.088	0.290	-	-	-	2	7.008	23.127	-	-	-	-	-	-	-	-	-	MALTA	11	
12	LE TAJAKESTAN		1	5.000	16.500	-	-	-	1	5.000	16.500	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	TADJIKISTAN	12	
13	LA TURQUIE		11	99.582	328.624	-	-	-	4	30.793	101.618	1	2.588	8.542	-	-	-	6	66.201	218.464	-	-	-	-	TURQUIA	13
14	TURKMÉNISTAN		1	5.000	16.500	-	-	-	1	5.000	16.500	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	TURKMANSTAN	14	
15	UZBEKISTAN		1	6.000	19.800	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	6.000	19.800	-	-	-	-	-	UZBEKISTAN	15	
<b>TOTAL</b>			<b>41</b>	<b>215.560</b>	<b>711.354</b>	<b>4</b>	<b>9.452</b>	<b>31.191</b>	<b>19</b>	<b>89.271</b>	<b>294.598</b>	<b>4</b>	<b>12.696</b>	<b>41.899</b>	<b>2</b>	<b>9.700</b>	<b>32.010</b>	<b>11</b>	<b>88.341</b>	<b>291.526</b>	<b>1</b>	<b>6.100</b>	<b>20.130</b>	<b>TOTAL</b>		

LES PAYS DEL'AFRIQUE DE L'OUEST

PAISES DEL OESTE DE AFRICA

1	LE BENIN		7	15.410	50.853	-	-	-	4	9.454	31.197	1	2.456	8.106	-	-	-	2	3.500	11.550	-	-	-	-	BENIN	1		
2	LE BURKINA FASO		9	31.407	103.643	2	7.076	23.352	5	17.831	58.841	-	-	-	-	-	2	6.500	21.450	-	-	-	-	BURKINA FASO	2			
3	LE CAMEROUN		4	13.996	46.186	-	-	-	2	7.296	24.076	2	6.700	22.110	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	CAMERUN	3		
4	LE CAP VERT		3	4.800	15.839	-	-	-	2	2.700	8.909	-	-	-	-	-	1	2.100	6.930	-	-	-	-	-	CABO VERDE	4		
5	LE TCHAD		3	7.308	24.115	-	-	-	2	5.708	18.835	-	-	-	-	-	1	1.600	5.280	-	-	-	-	-	CHAD	5		
6	LE CONGO		3	10.549	34.811	-	-	-	3	10.549	34.811	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	CONGO	6		
7	LA COTE D'IVOIRE		1	3.100	10.230	1	3.100	10.230	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	COSTA DE MARFIL	7		
8	LA GUINEE EQUATORIALE		1	0.965	3.183	-	-	-	1	0.965	3.183	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	GUINEA ECUATORIAL	8	
9	LE GABON		2	7.500	24.750	-	-	-	2	7.500	24.750	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	GABON	9	
10	LA GAMBIE		7	16.591	54.750	1	1.030	3.399	6	15.561	51.351	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	GAMBI	10	
11	LE GHANA		7	30.079	99.262	-	-	-	-	-	-	5	22.829	75.337	-	-	-	2	7.250	23.925	-	-	-	-	-	GHANA	11	
12	LA GUINEE		10	44.867	148.059	-	-	-	7	34.771	114.744	2	8.896	29.355	-	-	-	-	-	1	1.200	3.960	-	-	-	GUINEA	12	
13	LA GUINEE-BISSAU		5	7.765	25.625	-	-	-	5	7.765	25.625	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	GUINEA-BISSAU	13	
14	LE LIBERIA		1	2.200	7.260	-	-	-	1	2.200	7.260	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	LIBERIA	14	
15	LE MALI		8	30.232	99.766	4	15.692	51.785	1	4.200	13.860	1	4.740	15.641	-	-	-	2	5.600	18.480	-	-	-	-	-	MALI	15	
16	LE NIGER		7	13.545	44.694	1	3.705	12.225	2	4.112	13.568	1	1.816	5.991	-	-	-	2	2.712	8.950	1	1.200	3.960	-	-	-	NIGER	16
17	LE SENEGAL		19	53.374	176.135	7	24.169	79.759	6	13.245	43.708	-	-	-	1	6.000	19.800	4	8.760	28.908	1	1.200	3.960	-	-	-	SENEGAL	17
18	LA SIERRA LEONE		3	8.100	26.730	-	-	-	3	8.100	26.730	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	SIERRA LEONA	18
19	LE TOGO		4	12.400	40.922	-	-	-	2	6.952	22.942	1	2.448	8.080	-	-	-	1	3.000	9.900	-	-	-	-	-	-	TOGO	19
<b>TOTAL</b>			<b>104</b>	<b>314.188</b>	<b>1036.813</b>	<b>16</b>	<b>54.772</b>	<b>180.750</b>	<b>54</b>	<b>158.909</b>	<b>524.390</b>	<b>13</b>	<b>49.885</b>	<b>164.620</b>	<b>1</b>	<b>6.000</b>	<b>19.800</b>	<b>17</b>	<b>41.022</b>	<b>135.373</b>	<b>3</b>	<b>3.600</b>	<b>11.880</b>	<b>TOTAL</b>				

LA REPARTITION GEOGRAPHIQUE ET SECTORIELLE DES PRETS JUSQU' AU 31 MARS 2003 (EN MILLIONS)

DISTRIBUCION GEOGRAFICA Y SECTORIAL DE LOS PRESTAMOS HASTA EL 31 DE MARZO 2003 (EN MILLONES)

NO	PAYS	SECTEUR			LES PRETS PRESTAMOS			L'AGRICULTURE AGRICULTURA			LE TRANSPORT/TRANSPORTE LES COMMUNICATIONS / COMUNICACIONES			ENERGIE ENERGIA			INDUSTRIE INDUSTRIA			L'EAU ET LE DRAINAGE AGUA YALCANTARILLADO			AUTRES OTROS			SECTOR PAIS		NO
		L'AMERIQUE L'ATINE ET LA CARAIBE			NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$	NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$	NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$	NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$	NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$	NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$	AMERICA LATINAEL CARIBE					
		NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$																			NO.	MONTANT KD	IMPORTE US \$	NO.	MONTANT KD	
1	ANTIGUA ET BARBUDA	3	5.800	19.140	-	-	-	3	5.800	19.140	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ANTIGUA Y BARBUDA	1	
2	L' ARGENTINE	1	10.572	34.886	-	-	-	1	10.572	34.886	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ARGENTINA	2	
3	BELIZE	3	6.100	20.130	-	-	-	3	6.100	20.130	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	BELICE	3	
4	LE COMMONWEALTH DOMINICAIN	2	2.750	9.075	-	-	-	1	1.500	4.950	-	-	-	-	-	-	1	1.250	4.125	-	-	-	-	-	-	COMMONWEALTH DE DOMINICA	4	
5	LA GRENAD	3	6.600	21.780	-	-	-	3	6.600	21.780	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	GRANADA	5	
6	LE HONDURAS	4	23.133	76.340	2	13.350	44.055	2	9.783	32.285	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	HONDURAS	6	
7	LA JAMAIQUE	3	9.600	31.680	-	-	-	3	9.600	31.680	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	JAMAICA	7	
8	STE LUCIE	2	5.000	16.500	-	-	-	2	5.000	16.500	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ST. LUCIA	8	
9	ST. KITTS ET. NEVIS	4	5.450	17.985	-	-	-	3	3.450	11.385	-	-	-	-	-	-	1	2.000	6.600	-	-	-	-	-	-	ST. KITTS Y NEVIS	9	
10	ST. VINCENT ET GRENAD	3	5.740	18.943	-	-	-	2	4.850	16.005	1	0.890	2.938	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ST. VICENTE Y GRANADINAS	10	
<b>TOTAL</b>		<b>28</b>	<b>80.745</b>	<b>266.459</b>	<b>2</b>	<b>13.350</b>	<b>44.055</b>	<b>23</b>	<b>63.255</b>	<b>208.741</b>	<b>1</b>	<b>0.890</b>	<b>2.938</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>2</b>	<b>3.250</b>	<b>10.725</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>TOTAL</b>		

LES PAYS DU CENTRE ET DE L'EST DE L'AFRIQUE

CENTRO, ESTE Y SUR DE AFRICA

1	ANGOLA	2	5.200	17.160	2	5.200	17.160	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ANGOLA	1
2	LE BOTSWANA	8	16.883	55.716	2	1.627	5.371	5	13.105	43.246	1	2.151	7.099	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	BOTSWANA	2
3	LE BURUNDI	7	10.489	34.615	2	1.344	4.436	4	5.317	17.545	1	3.828	12.634	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	BURUNDI	3
4	LA REPUBLIQUE CENTRAFRICAINE	4	5.120	16.896	-	-	-	3	3.120	10.296	1	2.000	6.600	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	LA REPUBLICA DE AFRICA CENTRAL	4
5	R.D.CONGO	1	4.100	13.530	-	-	-	1	4.100	13.530	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	LA REPUBLICA DEMOCRATICA DE CONGO	5
6	L' ERYTHREE	4	20.800	68.640	-	-	-	-	-	-	3	14.000	46.200	-	-	-	1	6.800	22.440	-	-	-	-	-	-	-	ERITREA	6
7	L' ETHIOPIE	2	10.700	35.310	-	-	-	2	10.700	35.310	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ETHIOPIA	7
8	LE KENYA	1	6.000	19.800	-	-	-	1	6.000	19.800	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	KENIA	8
9	LE LESOTHO	4	6.897	22.761	-	-	-	3	5.797	19.131	-	-	-	-	-	-	1	1.100	3.630	-	-	-	-	-	-	-	LESHOTO	9
10	LE MADAGASCAR	3	7.808	25.765	-	-	-	2	5.100	16.830	1	2.708	8.935	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	MADAGASCAR	10
11	MALAWI	3	8.620	28.446	-	-	-	3	8.620	28.446	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	MALAWI	11
12	L' ILE MAURICE	6	17.692	58.383	-	-	-	-	-	-	3	8.122	26.802	-	-	-	3	9.570	31.581	-	-	-	-	-	-	-	MAURICIO	12
13	LE MOZAMBIQUE	8	21.665	71.495	1	3.100	10.230	6	15.315	50.540	1	3.250	10.725	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	MOSAMIQUE	13
14	LA NAMIBIE	1	6.250	20.625	-	-	-	1	6.250	20.625	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	NAMIBIA	14
15	LE RWANDA	5	10.371	34.225	-	-	-	4	9.371	30.925	-	-	-	-	-	1	1.000	3.300	-	-	-	-	-	-	-	-	RWANDA	15
16	ILES SEYCHELLES	3	5.958	19.662	1	1.620	5.346	-	-	-	1	1.838	6.066	-	-	-	1	2.500	8.250	-	-	-	-	-	-	-	SEYCHELLES	16
17	SWAZILAND	1	3.100	10.230	-	-	-	1	3.100	10.230	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	SWAZILANDA	17
18	LA TANZANIE	11	52.680	173.846	-	-	-	5	30.478	100.578	2	5.122	16.903	3	15.880	52.405	-	-	-	1	1.200	3.960	-	-	-	-	TANZANIA	18
19	L' OUGANDA	6	11.074	36.543	1	2.290	7.558	1	2.748	9.067	-	-	-	3	4.838	15.965	-	-	-	1	1.198	3.953	-	-	-	-	UGANDA	19
20	LA ZAMBIE	1	3.100	10.230	-	-	-	1	3.100	10.230	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ZAMBIA	20
21	LE ZIMBABWE	5	19.726	65.096	1	3.300	10.890	4	16.426	54.206	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ZIMBABWE	21
<b>TOTAL</b>		<b>86</b>	<b>254.233</b>	<b>838.974</b>	<b>10</b>	<b>18.481</b>	<b>60.991</b>	<b>47</b>	<b>148.647</b>	<b>490.535</b>	<b>14</b>	<b>43.019</b>	<b>141.964</b>	<b>7</b>	<b>21.718</b>	<b>71.670</b>	<b>6</b>	<b>19.970</b>	<b>65.901</b>	<b>2</b>	<b>2.398</b>	<b>7.913</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>TOTAL</b>		
<b>TOTAL GENERAL</b>		<b>631</b>	<b>3345.519</b>	<b>11040.211</b>	<b>104</b>	<b>547.756</b>	<b>1807.599</b>	<b>266</b>	<b>1173.492</b>	<b>3872.519</b>	<b>108</b>	<b>747.112</b>	<b>2465.468</b>	<b>75</b>	<b>444.091</b>	<b>1465.499</b>	<b>61</b>	<b>370.335</b>	<b>1222.104</b>	<b>17</b>	<b>62.733</b>	<b>207.022</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>SUMA TOTAL</b>		

LES CONTRIBUTIONS DU FONDS AUX INSTITUTIONS DE DEVELOPPEMENT ARABES, REGIONALES ET INTERNATIONALES JUSQU' AU 31 MARS 2003 (EN MILLIONS)

CONTRIBUCIONES DEL FONDO EN LAS INSTITUCIONES ARABES, REGIONALES E INTERNACIONALES HASTA EL 31 DE MARZO 2003 (EN MILLONES)

NO	INSTITUTION	LA SOMME PAYEE IMPORT PAADO		LA SOMME ENGAGEE IMPORTE CONCERTADO		INSTITUCION	NO
		AMOUNT		AMOUNT			
		US \$	KD	US \$	KD		
1	LE FONDS ARABE POUR LE DEVELOPPEMENT ECONOMIQUE ET SOCIAL	560.010	169.700	560.010	169.700	FONDO ARABE PARA EL DESARROLLO ECONOMICO Y SOCIAL	1
2	LA BANQUE ARABE POUR LE DEVELOPPEMENT ECONOMIQUE EN AFRIQUE	48.230	14.615	48.233	14.616	BANCO ARABE PARA EL DESARROLLO ECONOMICO EN AFRICA	2
3	LE FONDS AFRICAINE DE DEVELOPPEMENT	151.487	45.905	192.578	58.357	FONDO AFRICANO PAR EL DESARROLLO	3
4	LA SOCIETE ARABE POUR LA GARANTIE DE L'INVESTISSEMENT	6.600	2.000	6.600	2.000	CORPORACION ARABE PARA LA GARANTIA DE INVERSIONES	4
5	LA BANQUE AFRICAINE DE DEVELOPPEMENT	9.422	2.855	115.210	34.912	BANCO AFRICANO PARA EL DESARROLLO	5
6	L'ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT	111.972	33.931	116.797	35.393	ASOCIACION INTERNACIONAL PARA EL DESARROLLO	6
7	LE FONDS INTERNATIONAL POUR LE DEVELOPPEMENT AGRICOLE	30.568	9.263	31.340	9.497	FONDO INTERNACIONAL PARA EL DESARROLLO AGRICOLA	7
8	PROGRAMME SPECIAL DE L'IFAD POUR LES PAYS SUBSAHARIENS DE L'AFRIQUE	15.147	4.590	15.147	4.590	PROGRAMMA ESPECIAL DEL FONDO INTERNACIONAL PARA EL DESARROLLO AGRICOLA EN LOS PAISES SUBSAHARIANOS DE AFRICA	8
9	L'ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT (2)	9.610	2.912	16.335	4.950	ASOCIACION INTERNACIONAL PARA EL DESARROLLO(2)	9
<b>TOTAL</b>		<b>943.044</b>	<b>285.771</b>	<b>1102.250</b>	<b>334.015</b>	<b>TOTAL</b>	

DONATIONS ET ASSISTANCES TECHNIQUES DU FONDS KOWEITIEEN AUX INSTITUTIONS JUSQU' AU 31 MARS 2003

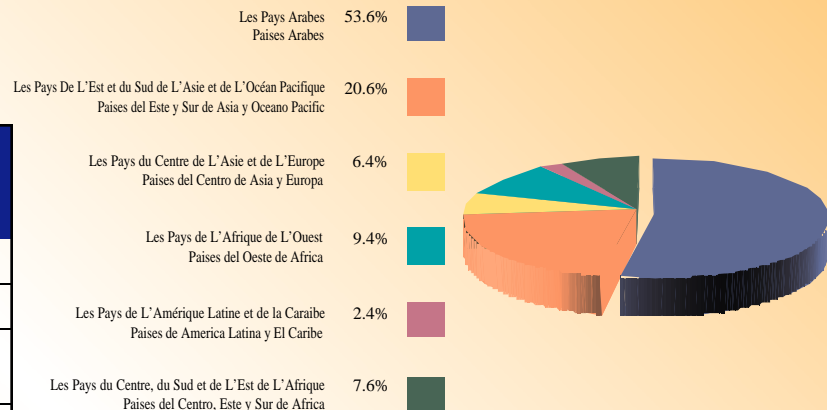
DONACIONES Y ASISTENCIA TECNICA DEL FONDO A LAS INSTITUCIONES HASTA EL 31 DE MARZO 2003

NO	INSTITUTION	LE MONTANT	IMPORTE	NO.	INSTITUCION	
		US \$	KD			
1	LA COMMISSION ECONOMIQUE ET SOCIAL POUR L'OUEST DE L'ASIE	163,277	49,478	1	COMISION ECONOMICA SOCIAL DEL OESTE DE ASIA	1
2	L'INSTITUT DES ETUDES DE DEVELOPPEMENT	98,604	29,880	1	INSTITUTO DE ESTUDIOS DEL DESARROLLO	2
3	PROGRAMME DES BOURSES SCOLAIRES AU NOM DE ROBERT MCNAMARA	480,975	145,750	1	PROGRAMA DE BECAS DE ROBERT MCNAMARA	3
4	PROGRAMME DE LA COOPERATION REGIONALE ET INTER REGIONALE (UNITAR)	96,772	29,325	1	PROGRAMA DE COOPERACION REGIONAL E INTERREGIONAL - UNITAR	4
5	CONFERENCE AU SOMMET DE L'EAU	94,858	28,745	1	CUMBRE INTERNACIONAL DEL AGUA	5
6	L'ORGANISATION GENERALE DU GOLFE A BAHREIN	3,377,804	1,023,577	1	ORGANIZACION GENERAL PARA EL SUR Y EL GOLFO ARABIGO EN BAHREIN	6
7	LE CONGRES DE HARVARD SUR L'EAU	70,804	21,455	1	SIMPOSIO DE HARVARD SOBRE EL AGUA	7
8	LE CENTRE REGIONAL DE L'INFORMATIQUE	990,000	300,000	1	CENTRO REGIONAL PARA LA TECNOLOGIA E INGENIERIA DE LA INFORMACION	8
9	COUVERTURE DES FRAIS DE LA CONFERENCE AU SOMMET DE L'ENVIRONNEMENT	23,100	7,000	1	CUMBRE AMBIENTAL SOBRE EL PROGRAMA DE LUCHA CONTRA LA CEGUERA DE RIO	9
10	LA SIXIEME CONFERENCE INTERNATIONALE DES ROUTES A FAIBLE INTENSITE	33,000	10,000	1	SEXTA CONFERENCIA INTERNACIONAL SOBRE LAS CARRETERAS DE BAJA CIRCULACION (MINISOTTA)	10
11	PROGRAMME DU GOLFE ARABE POUR LE SUPPORT DES ORGANISATIONS DES NATIONS UNIES POUR LE DEVELOPPEMENT	26,994,109	8,180,033	2	PROGRAMA DEL GOLFA ARABIGO PARA LA AYUDA DE LAS ORGNIZACIONES DE LA ONU PARA DESAR-	11
12	FONDS POUR LES MALADIES TROPICALES	983,301	297,970	1	ROLLO	12
13	L'INSTITUT INTERNATIONAL DE DROIT ET DE DEVELOPPEMENT	2,310,000	700,000	5	FONDO DE LAS ENFERMEDADES TROPICALES	13
14	PROGRAMME AFRICAINE DE LA LUTTE LONTRE L'ONCHOCERCOSE (PAOC) PHASE I (1996 - 2001)	1,489,455	451,350	1	INSTITUTO DE DERECHO PARA EL DESARROLLO INTERNACIONAL	14
15	PROGRAMME DE LA LUTTE CONTRE L'EPIDEMIE DES VERS PARASITAIRES	251,385	76,177	1	PROGRAMA DE LUCHA CONTRA LA EPIDEMIA DE ONCHOCERCIASIS (CEGUERA DE RIO)	15
16	PROGRAMME DE CONTROLE DE LA LUTTE CONTRE L'ONCHOCERCOSE	759,998	230,302	1	PROGRAMA DE LA LUCHA CONTRA LA EPIDEMIA DE LOS GUSANOS PARASITOS	16
17	L'INSTITUT ARABE DE LA PLANIFICATION	4,851,571	1,470,173	1	INSTITUTO ARABE DE PLANIFICACION	17
<b>TOTAL</b>		<b>43,069,013</b>	<b>13,051,215</b>	<b>22</b>	<b>TOTAL</b>	

**LA REPARTITION GEOGRAPHIQUE DES PRETS ET DES ASSISTANCES TECHNIQUES JUSQU' AU 31 MARS 2003 (EN MILLIONS)**  
**DISTRIBUCION GROGRAFICA DE LOS PRESTAMOS Y ASISTENCIAS TECNICAS HASTA EL 31 DE MARZO 2003 (EN MILLONES)**

LES PAYS	LE MONTANT CANTIDAD		NO.	PAISES
	US \$	KD		
LES PAYS ARABES	124.670	37.78	54	PAISES ARABES
L' OUEST DE L' AFRIQUE	13.400	4.06	30	OESTE DE AFRICA
LE CENTRE, LE SUD ET L' EST DE L' AFRIQUE	13.130	3.98	19	CENTRO, ESTE Y SUR DE AFRICA
L' AMERIQUE LATINE ET LA CARAIBE	1.820	0.55	6	AMERICA LATINA Y EL CARIBE
L' EST ET LE SUD DE L' ASIE ET L' OCEAN PACIFIQUE	40.030	12.13	18	ESTE Y SUR DE ASIA Y OCEANO PACIFICO
LE CENTRE DE L' ASIE ET DE L' EUROPE	10.920	3.31	14	CENTRO DE ASIA Y EUROPA
<b>TOTAL</b>	<b>203.970</b>	<b>61.81</b>	<b>141</b>	<b>TOTAL</b>
LES INSTITUTIONS	43.069	13.05	22	INSTICIONES
<b>TOTAL</b>	<b>247.039</b>	<b>74.86</b>	<b>163</b>	<b>TOTAL</b>
L' ASSISTANCE TECHNIQUE CONSOLIDEE PAR DES PRETS	20.476	6.20	47	ASSISTENCIA TECNICA INCORPORADA EN PRESTAMOS
<b>TOTAL GENERAL</b>	<b>267.515</b>	<b>81.07</b>	<b>210</b>	<b>SUMA GLOBAL</b>

**LA REPARTITION GEOGRAPHIQUE DES PRETS ET DES ASSISTANCES TECHNIQUES JUSQU' AU 31 MARS 2003 (EN MILLION)**  
**DISTRIBUCION GEOGRAFICA DE LOS PRESTAMOS Y ASISTENCIAS TECNICAS HASTA EL 31 DE MARZO 2003 (EN MILLONES)**



**LA REPARTITION SECTORIELLE DES PRETS JUSQU' AU 31 MARS 2003**  
**DISTRIBUCION SECTORIAL DE LOS PRESTAMOS HASTA EL 31 DE MARZO 2003**

